

第 30 期

第二組

澳門特別行政區公報
由第一組及第二組組成

二零一二年七月二十五日，星期三



Número 30

II

SÉRIE

do *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau, constituído pelas séries I e II

Quarta-feira, 25 de Julho de 2012

澳門特別行政區公報 BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

第二副刊 2.º SUPLEMENTO

目 錄

澳門特別行政區

政府機關通告及公告

社會工作局佈告：

公告一則，關於公佈筷子基綜合服務中心裝修承攬工程公開招標的重新開標地點、日期及時間。..... 9026

SUMÁRIO

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

Avisos e anúncios oficiais

Instituto de Acção Social:

Anúncio referente ao local, data e hora para a nova realização do concurso público das obras de remodelação das novas instalações do Centro de Serviços Integrados Fai Chi Kei. 9026

印務局，澳門官印局街。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@io.gov.mo

Imprensa Oficial, Rua da Imprensa Nacional — Macau. Tel.: 2857 3822 • Fax: 2859 6802 • E-mail: info@io.gov.mo
網址 Website: <http://www.io.gov.mo>

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

社會工作局

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

公告

Anúncio

筷子基綜合服務中心裝修承攬工程
公開招標

Concurso Público

Obras de remodelação das novas instalações do
Centro de Serviços Integrados Fai Chi Kei

茲特公告，有關公佈於二零一二年六月二十七日第二十六期《澳門特別行政區公報》第二組的“筷子基綜合服務中心裝修承攬工程”公開招標，由於颱風的關係，現根據十一月八日第74/99/M號法令第七十六條第二款的規定，公佈重新開標地點、日期及時間如下：

Comunica-se que o concurso público relativo às obras de remodelação das novas instalações do Centro de Serviços Integrados Fai Chi Kei, publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 26, II Série, de 27 de Junho de 2012, por motivo de tufão e nos termos do n.º 2 do artigo 76.º do Decreto-Lei n.º 74/99/M, de 8 de Novembro, irá realizar-se no local, data e hora a seguir indicados:

地點：澳門區華利街10-24號新寶大廈地下G舖內，社會工作局。

Local: Instituto de Acção Social, sito na Rua de Jorge Álvares, n.ºs 10-24, Edifício San Pou, Loja G, r/c, Macau.

日期及時間：二零一二年八月二日（星期四）上午十時正。

Data e horas: 2 de Agosto de 2012, 5.ª feira, às 10,00 horas.

二零一二年七月二十四日於社會工作局

Instituto de Acção Social, aos 24 de Julho de 2012.

代局長 黃艷梅

A Presidente do Instituto, substituta, *Vong Yim Mui*.

（是項刊登費用為 \$1,057.00）

（Custo desta publicação \$ 1 057,00）



印務局
Imprensa Oficial

每份售價 \$2.00
PREÇO DESTES NÚMERO \$2,00